

# LA GRAN FECHA DE LA JURA DE LA CONSTITUCION DEL AÑO 1830, QUE CONMEMORAMOS EN EL DIA DE HOY, Y LOS DOCUMENTOS HISTORICOS

El 30 de junio de 1830, la Asamblea General Constituyente y Legislativa de la República publicó el siguiente

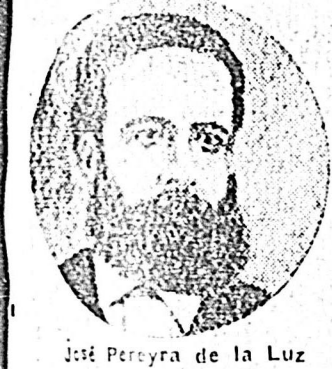
## MANIFIESTO

Veinte años de desastre, de vicisitudes y de incertidumbres han dado una lección práctica de que el amor a la independencia y libertad, el deseo de conservar ese bien, desde el cual corremos en vano desde el principio de nuestra gloriosa revolución. Vosotros fuisteis de los primeros, que en la guerra de la independencia, que inflamó a este ardiente de la Patria. Vosotros, abandonando vuestras familias, vuestras



Roque Sáenz Peña

padres, vuestras hijas, arrostrando los peligros y fatigas de una campaña para defender la independencia del suelo en que nacisteis, y ajenas a vuestras necesidades. Sin embargo, este fuego sagrado que encendisteis en las desgracias, en las penas, en los desastres, en las privaciones, en las privaciones, y os precipitaba a los peligros y a la muerte, lo visteis desvanecerse de vuestras ojos, y cuando habíais creído llegar al término de esa carrera de males y desgracias, uno mucho mayor vino a sobrecoernos, y fué el de un extranjero. Vuestro corazón nuevamente inflamado por el amor a la libertad, restableciendo los antiguos vínculos con nuestros hermanos, salvó por segunda vez al país, y fijó el momento en que por Tratado de Paz entre la República Argentina y el gobierno del Brasil, devolvisteis el suelo de nuestros padres al rango de nación libre e independiente. Los votos que votasteis al tomar las armas en 1810, y al empuñarlas de nuevo en 1829, empezaron a cumplirse: pero no se llenarán jamás, si como mostrasteis ardor en la guerra, no lo mostráis igualmente en respetar las autoridades,



José Perceyra de la Luz

observar las instituciones y observar invariablemente el pacto constitucional que han sancionado vuestros representantes.

Nuestro país, careciendo por su despolución de los elementos que tienen en sí las naciones del Viejo Mundo llenar al tal vez con dificultad las necesidades que demandan los diversos ramos de la administración interior, pero presentando también muchos obstáculos al régimen constitucional, llegará a la plenitud y grandeza en que hoy se encuentran otras, que no lo han sido jamás, si como ellas somos rígidos observadores de los principios que proclamamos. La igualdad ante la ley, la libertad que no se opone a la seguridad de las personas y propiedades, son las bases de donde arranca la felicidad de los ciudadanos y el engrandecimiento de las naciones. Vuestros representantes conciliando estos principios con el respeto debido a la religión santa de nuestros padres, los han consagrado en el Código Fundamental, y las Legislaturas siguientes los desarrollarán por leyes antiguas y bastantes a conservarlas. La forma de gobierno republicano representativo, que ha sido sancionada, no sólo es conforme al espíritu público del país, a los principios proclamados desde la revolución de América y a los deseos de casi todos sus habitantes, sino también el más propio para alcanzar esa libertad que tanta sangre y tantos sacrificios cuesta a los orientales.

Vuestros representantes, siguiendo ese sentimiento nacional, han desmenuado las bases en que se funda, han dividido los Poderes, separaron la formación de las leyes, de su ejecución y aplicación; detallaron las atribuciones de cada uno, y reconocieron que residendo la soberanía radicalmente en la nación, sólo a ella por medio de sus representantes compete formar las que los hombres obedecen; porque sólo ella puede imponer preceptos coercitivos de la libertad natural, cuando lo exige la felicidad común, único y exclusivo fin de toda asociación política. Sin una autoridad encargada de formar las leyes; sin un gobierno que cuide de cumplirlas; sin jueces que las apliquen en las contiendas particulares, los hombres no reconocerían otro derecho que el del más fuerte, ni éste otra razón de obra, que su utilidad y su capricho: no habría deberes que cumplir, ni obligaciones que cumplir, y una confusión perpetua sería el escollo en que vendrían a estrellarse la libertad individual, la seguridad del ciudadano y el tranquilo goce de sus propiedades. Estas verdades que prueban la necesidad de un gobierno, nos enseñan también que cuando un mandatario por la fuerza o el sufrimiento vergonzoso de los pueblos, pretende y consigue reunir los diversos poderes que garantizan sus libertades, puede por el mismo hecho mandar lo que quiere, y hacer cumplir lo que manda. Entonces las leyes dejan de ser la compaña de los hombres, hacen entre sí para reglar el ejercicio de sus facultades naturales, determinan la legalidad de sus acciones, y lo que debe prohibirse a cada uno por el interés de todos; ellas son el precepto de un particular, que somete a los demás, los esclaviza dejándolos dependientes de sus deseos y convierte la sociedad en un espectáculo de despotismo o de anarquía. De aquí nace la necesidad de estos diversos poderes, conservadores del orden público, y la dificultad de trazar la línea que, detallando sus atribuciones, demarque también los deberes del que manda y las obligaciones del que obedece. La Constitución que vais a jurar, visada ya por los gobiernos del Brasil y la República Argentina, deja a vuestros representantes el cuidado de crear los destinos que demandan el servicio público; designar las dotaciones a que sean acreedores; disminuir o aumentar en esta proporción los impuestos que forman la renta de la nación; sancionar las leyes que reglen el uso de vuestras propiedades, de vuestra libertad y seguridad; proteger el goce de vuestros derechos; defenderlos contra el abuso de la autoridad; velar sobre el cumplimiento de las leyes, y hacer responsables a los infractores. Estas augustas funciones forman la base de las garantías sociales, y la nación para conservarlas, sólo necesita fijar su elección sobre personas que, ligadas íntimamente a ella, no sean tentadas por el temor ni por el interés. Es en precaución de esto, que son excoídos de representarlos los dependientes a sueldo del Poder Ejecutivo, porque debiendo aquellos ser guardianes vigilantes del cumplimiento de la ley, y rígidos censores de cualquier abuso, necesitan firmeza para defenderlos, y que sus intereses no se opongan a los vuestros. La Constitución encomienda al Poder Ejecutivo haceros saber las leyes sancionadas por vuestros representantes, para que conozcáis los deberes que habéis de llenar, y las cosas que os son prohibidas; le encarga obligaros a observarlas, porque el orden público no puede sostenerse sino por el exacto cumplimiento de los deberes recíprocos, le permite emplear la fuerza, ya para contener las aspiraciones individuales, ya para defenderlos contra todo ataque exterior imprevisto, porque sin esta atribución, vuestra libertad política y civil quedaría a merced del ambicioso que intentase destruirla; pero es obligado a dar cuenta inmediatamente al Cuerpo Legislativo, y a esperar su resolución, porque este Poder fuerte, que administra la Hacienda Nacional, manda la fuerza armada, distribuye los empleos públicos, y ejerce directamente su influencia sobre los ciudadanos, no daría garantías bastantes, si no hubiese de respetar y reconocer la Ley como única regla de su conducta. Velando pues, sobre el cumplimiento de ésta, responde a la vez de las infracciones que cometa; es obligado a dar razón de sus operaciones; y su responsabilidad se extiende hasta un año después de haber cesado en el mando. Últimamente el Código Constitucional establece un Tribunal Supremo de Justicia, que debiendo juzgar las infracciones de la Constitución y los abusos de autoridad, reprimirá al poderoso por la aplicación de la Ley, y desagraviará al miserable. Conteniendo así las funciones de los Poderes constituidos, los conducirá al solo objeto de su institución y los conservará dentro del círculo de sus respectivas atribuciones. Vuestros jueces, en el ejercicio de la jurisdicción, no dependerán ya de lo que manda, ni las sentencias que pronunciarán serán el producto de su influjo; y cuando vuestros legisladores reglamenten el juicio por jurados, que advertiréis sancionado, aparecerá entre vosotros por primera vez esa institución, cuya autoridad es conocida por el mundo civilizado. Entonces vosotros mismos seréis jueces unos de otros, y la libertad civil no dependerá sino de los ciudadanos, la Administración de Justicia no continuará



Francisco Solano de Antuña

AÑO LIX. — Núm. 18.148 — Montevideo, Domingo 18 de Julio de 1937

## EL BIEN PUBLICO

DIRECTOR: TOMAS G. BRENA

1 8 D E J U L I O

Había pasado el período turbulento, de las batallas clásicas y de los combates cruentos en que los ejércitos de la patria habían puesto a raya a las tropas extranjeras que querían adueñarse de nuestro territorio. Los nombres de la Agraciada, del Rincón, de Sarandí y de Ituzaingó, eran chispazos de luz que iluminaban el derrotero de los que anhelaban construir sobre bases sólidas, el templo de la democracia y de la vida institucional de la república. En aquella época, vale decir el 18 de julio de 1830, ya gozábamos de amplia autonomía, debido al esfuerzo de las legiones gauchas que colaboraron eficazmente en los prolegómenos de la independencia nacional, adobando con su sangre y con su empuje las páginas más sublimes de la epopeya americana en tiempos en que el coraje y el valor temerarios primaban por encima de todas las circunstancias. Pero, si antes de la jura de la Constitución ya éramos independientes, esto no quiere decir que debe aminorarse



Jura de la Constitución

ante el concepto popular la fecha del 18 de julio, efeméride gloriosa bajo todo punto de vista que se le observe, que recuerda un hecho histórico y de alta trascen-

1830. El estatuto fundamental entraba a regir después de largos años de vida turbulenta, cuando todos los esfuerzos se habían puesto a prueba, desafiando algunas veces la preponderancia desmedida de las naciones limitrofes y otras veces la codicia insaciable de las potencias europeas. A pesar de esto, ese afán de superintendencia extraño a nuestras cosas, no fue viable, puesto que los acontecimientos de aquella época tuvieron un epílogo digno de la famosa epopeya. Si la lucha es el mayor acicate para los hombres fuertes, bien pudiera decirse que los patriotas que actuaron el 1810 a 1830, robustecieron su acción en el campo de la experimentación, más estricta, alcanzando a proclamar ante las naciones de la tierra la libertad absoluta del pueblo por el que habían batallado con valor indomable. He ahí el triunfo más sonado de los hombres que nos precedieron y que formaron la muralla indestructible en los años clásicos de los tiempos lidos.

## "ARTIGAS EN LA MESETA"



TELA DE CARLOS MARIA DE HERRERA

circunscrita a un pequeño número de hombres; vosotros determinaréis los hechos sobre los cuales el juez ha de aplicar la Ley; os será permitido examinar y asegurarnos de que es la misma que establecisteis. Los procesos no quedarán cubiertos por el velo misterioso de las foron, el libre ejercicio de toda clase de industria, agricultura y comercio, la libertad de la prensa, el reposo doméstico, el secreto sagrado de las correspondencias epistolares y, finalmente, el pleno goce de cuanto la

por el patriotismo y por el interés público, han seguido la senda que otros pueblos trillaron para llegar a su prosperidad y hacer felices a sus conciudadanos. Los derechos sociales del hombre han sido respetados; su igualdad legal, la seguridad personal, la inviolabilidad de las propiedades, el derecho de petición, el libre ejercicio de toda clase de industria, agricultura y comercio, la libertad de la prensa, el reposo doméstico, el secreto sagrado de las correspondencias epistolares y, finalmente, el pleno goce de cuanto la

Ley no prohibe, han sido consagrados en la Constitución. No esperéis, sin embargo, que diva reparte instantáneamente los bienes que nuestra sociedad ha experimentado, los que siente generalmente la América, y los que sufre todo país al reformar sus instituciones. No, no es ella solamente la que ha de traerlos, la tranquilidad interior y la libertad. Es preciso que nosotros le sacrifiquemos las aspiraciones que nos prestemos gustosos a cumplir la Ley, y nos oponamos con firmeza al que intente transgredirla. Los medios que nos son

permitidos, los encontraremos detalladamente en la Constitución. Si empleamos otros; si nuestras opiniones privadas han de dirigir nuestra conducta, en vano la juramos y en vano esperamos sus saludables efectos. Ninguna sociedad puede observar la paz interior sin un centro de autoridad que, reuniendo alrededor de sí la opinión pública del país, el mismo interés común lo haga obedecer y respetar. Por una fatalidad, que ha hecho la desgracia de los pueblos americanos el espíritu de partido, la ambición, la codicia, la venganza, las

pasiones todas se han reunido para desconocer ese centro común que, decidiendo las cuestiones que motivan las crisis políticas, habría siempre conservado la tranquilidad; la obstinación y el empeño de vencer, no han conocido límites; así, todos los Poderes han sido villipendidos y asaltados a la vez; nada ha sido respetado, y perdido de esa manera el equilibrio que los sostenía, las reacciones se han sucedido y la fuerza armada ha decidido la suerte de los pueblos y ha hecho de ellos el juguete de las pretensiones particulares. Cuántas veces allanó ella el paso a la primera magistratura, y los que aspiraban a la libertad, los que se llamaban republicanos, han tolerado con vergonzosa paciencia las cadenas que les impuso un ambicioso! Veinte años han corrido después de nuestra Revolución y vemos que los nuevos Estados de América no han conseguido aún consolidar su existencia política. Otro tanto debemos esperar si la fuerza es alguna vez entre nosotros título suficiente para hacer valer pretensiones personales; si no tenemos bastante virtud para resignarnos, y sujetarlas a los Poderes constituidos, nuestra Patria no existirá, porque su existencia depende del sacrificio que hacen todos los individuos de una parte de su libertad, para conservar el resto; y así como este es un principio conservador, el uso de la fuerza lo destruye. Esta cimenta la tiranía o perpetúa las reacciones, porque la opinión es el germen que produce; y cuando un pueblo tiene un sentimiento uniforme por la libertad, se necesitan que las instituciones marchen a su nivel. No será posible alcanzar jamás una perfecta consonancia de ideas y pensamientos; pero los trastornos que resultan de la diversidad de opiniones, cuando se salvan las formas constitucionales, producen un efecto pasajero que no ataca inmediatamente a la sociedad, y las personas quedan garantidas de sus desultos, por el respeto que aun se conserva a la Ley; mas cuando los Poderes que sostienen la máquina política se inutilizan por los subditos intentan oponerse por las vías del hecho, la guerra es el resultado necesario; rompe todo freno; las desgracias se suceden; los ciudadanos se desmoralizan; los partidos, desconociendo límites a sus pretensiones, se hacen culpables a la vez; y el País, corriendo de revolución en revolución, se precipita a la ruina. Orientales: la

Lorenzo Justiniano Pérez, Diputado por Montevideo. — Pedro Pablo de la Sierra, Diputado por Maldonado. — Lázaro Gadea, Diputado por Soriano. — Miguel Antonio Berro, Secretario. — Manuel J. Errázquin, Secretario.

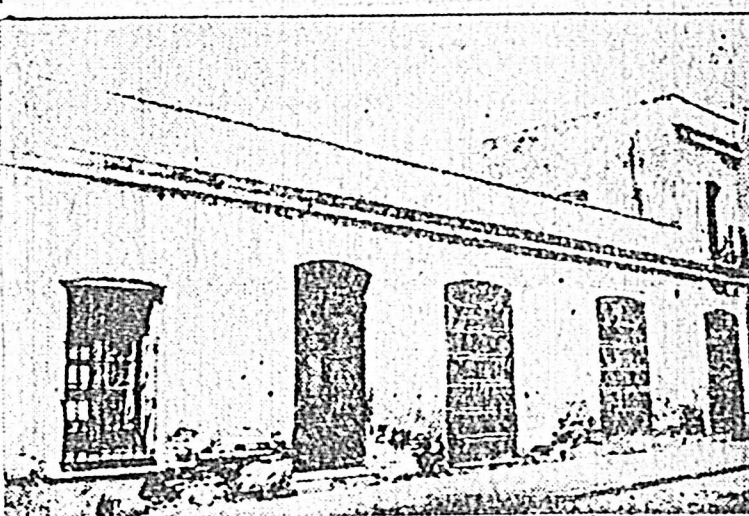
AUTO de aprobación de la Constitución del Estado, por los Comisarios de los Altos Poderes signatarios de la Convención preliminar de Paz.

Los abajo firmados, el general don Tomás Guido, Ministro Secretario de Estado en los Departamentos de Gobierno y Relaciones Exteriores del Gobierno de Buenos Aires, y Miguel Calmon du Pin e Almeida, del Consejo de Su Majestad el Empe-



Lorenzo Justiniano Pérez

rador del Brasil, Ministro Secretario de Estado de los Negocios Extranjeros, Comisarios nombrados por sus respectivos Gobiernos de las Provincias Unidas del Río de la Plata, y del Brasil, conforme al artículo 7.º de la Convención preliminar de Paz, firmada entre los referidos Gobiernos a los 27 días de agosto de 1829, en esta Corte de Río Janeiro, y ratificada en el día 30 del mismo mes por el Gobierno de la Unión del Río de la Plata, y debidamente autorizados por sus plenos Poderes, que fueron hallados en debida forma, para la Constitución política de Montevideo, formada por los representantes de ella, en virtud de la mencionada Convención, contiene algún artículo o artículos que se opongan a la seguridad de sus respectivos Estados, habiendo procedido al determinar examinar con toda madurez y circunspección, declaran del modo más expreso y solemne y de común y mutuo acuerdo, que en la Constitución para la dicha Provincia de Montevideo, que tiene por título "Constitución de la República Oriental del Uruguay" sancionada el día 10 de setiembre de 1829, por la Asamblea General Legislativa y Cons-



Antiguo local en San José, donde se reunieron los primeros constituyentes cuyos trabajos habrían de cristalizar en la Constitución de 1830

experiencia de todos los pueblos demuestra estas verdades, y el convencimiento mismo que produce, debe hacernos más recomendar nuestra Constitución. Si os sentís decididos a defenderla; si os resignáis a nivelar por ella vuestras acciones, si deseáis la salud de la Patria, jurad, porque de su exacto cumplimiento la debéis esperar. Vuestros Representantes se glorían de encontrar en todos sus conciudadanos este noble sentimiento, y él será para ellos la mejor recompensa de la constancia con que defenderon vuestros derechos y el interés que se toman por vuestra futura felicidad.

Sala de sesiones de la Asamblea General Constituyente y Legislativa, de la República, a 30 de Junio de 1830. — SILVESTRE BLANCO, Presidente, Diputado por Montevideo. — Alejandro Chucarro, 1.º Vicepresidente, Diputado por Canelones. — Pedro Francisco de Berro, Diputado por Montevideo. — Francisco Solano de Antuña, Diputado por Montevideo. — Eugenio Fernández, Diputado por Canelones. — Luis Bernardo Gavia, Diputado por Soriano. — Manuel Hacedo, Diputado por Paysandú. — Juan Benito Blanco, Diputado por la Colonia. — Agustín Urbibey, Diputado por la Colonia. — José Vázquez Ledesma, Diputado por San José. — Roque Grassano, Diputado por Canelones. — Joaquín Antonio Núñez, Diputado por Maldonado. — Atanasio Lapido, Diputado por Canelones. — Tomás Diago, Diputado por San José. — Francisco Llambí, Diputado por la Colonia. — Ramón Masini, Diputado por Montevideo. — Miguel Barreiro, Diputado por la Colonia. — Manuel José Máximo Barreiro, Diputado por San José. — Francisco Joaquín Muñoz, Diputado por Montevideo. — Antonio Domingo Costa, Diputado por Paysandú. — Manuel Vicente de Pagola, Diputado por el Durazno. — Solano García, Diputado por Paysandú. — Francisco García Cortina, Diputado por Soriano. — Luis Lamas, Diputado por Montevideo.

Fecha en la ciudad del Río Janeiro a los veintidós días del mes de mayo del año del nacimiento de Nuestro Señor Jesucristo de mil ochocientos treinta. — Tomás Guido, — Miguel Calmon du Pin e Almeida.



Agustín Urbibey



# RECORDANDO UN GRAN ACONTECIMIENTO PATRIOTICO

## En la memorable noche del 18 de julio de 1830, el pueblo se volcó por nuestras calles, animado de un mismo sentimiento: el amor a la patria

### LA MANIFESTACION REALIZADA POR NUESTRA PRINCIPAL AVENIDA ASUMIO PROPORCIONES VERDADERAMENTE EXTRAORDINARIAS

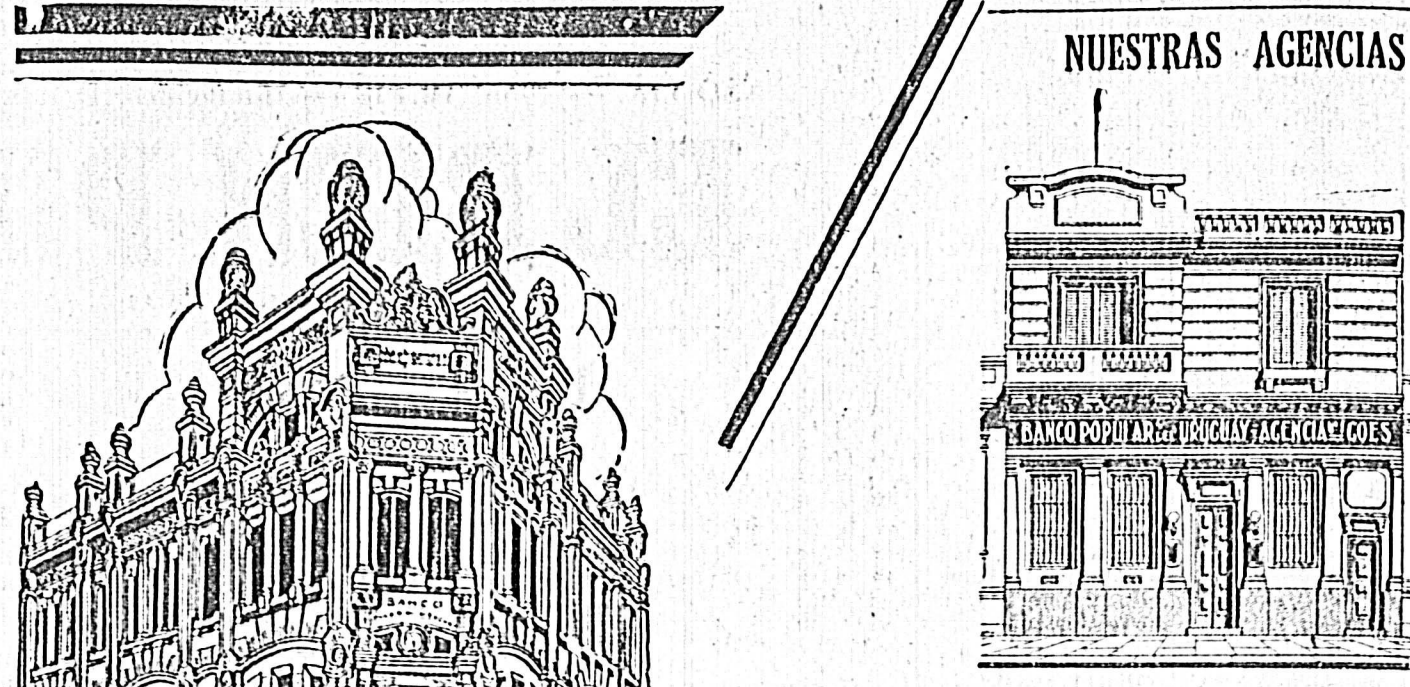
La noche del 18 de julio de 1830, como ya queda en la memoria de los viejos porteños, fue una noche memorable. En la noche del 18 de julio de 1830, como ya queda en la memoria de los viejos porteños, fue una noche memorable. En la noche del 18 de julio de 1830, como ya queda en la memoria de los viejos porteños, fue una noche memorable.

En la noche del 18 de julio de 1830, como ya queda en la memoria de los viejos porteños, fue una noche memorable. En la noche del 18 de julio de 1830, como ya queda en la memoria de los viejos porteños, fue una noche memorable. En la noche del 18 de julio de 1830, como ya queda en la memoria de los viejos porteños, fue una noche memorable.

En la noche del 18 de julio de 1830, como ya queda en la memoria de los viejos porteños, fue una noche memorable. En la noche del 18 de julio de 1830, como ya queda en la memoria de los viejos porteños, fue una noche memorable. En la noche del 18 de julio de 1830, como ya queda en la memoria de los viejos porteños, fue una noche memorable.

# BANCO POPULAR

## 35 AÑOS DE EXPERIENCIA BANCARIA



NUESTRAS AGENCIAS

Agencia N° 1 (GOES)  
Avenida General Flores, 2381,  
casi Blandengues

CASA CENTRAL: 23 DE MAYO, 402, esquina Zabala

Agencia N° 2 (UNION)  
Avenida 8 de Octubre, 3014,  
casi Lindero Forteza

Agencia N° 3 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 4 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 5 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 6 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 7 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 8 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 9 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 10 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 11 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 12 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 13 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 14 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 15 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 16 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 17 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 18 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 19 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 20 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 21 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 22 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

Agencia N° 23 (PASO MOLINO)  
Avenida Agrícola, N° 4113  
casi Emilio Romero

# SEÑALES

EL DOMINIO JUDIO. — Ya en otras ocasiones hemos hecho referencias a las extrañas predicciones de Sir John Reith. Ahora un artículo publicado en la prensa británica, que se refiere a la obra de Sir John Reith, nos trae a la memoria la obra de Sir John Reith.

EL DOMINIO JUDIO. — Ya en otras ocasiones hemos hecho referencias a las extrañas predicciones de Sir John Reith. Ahora un artículo publicado en la prensa británica, que se refiere a la obra de Sir John Reith, nos trae a la memoria la obra de Sir John Reith.

# ANDRE GIDE, INSISTE

Recordemos lo pasado. André Gide, el famoso escritor francés, ha insistido en su obra sobre la importancia de la moral y la ética en la vida humana.

Recordemos lo pasado. André Gide, el famoso escritor francés, ha insistido en su obra sobre la importancia de la moral y la ética en la vida humana.

# EL CONGRESO DE DOCENTES CATOLICOS ARGENTINOS

El congreso de docentes católicos argentinos se está celebrando en estos días en la ciudad de Buenos Aires. Los participantes están discutiendo temas importantes relacionados con la educación y la fe.

El congreso de docentes católicos argentinos se está celebrando en estos días en la ciudad de Buenos Aires. Los participantes están discutiendo temas importantes relacionados con la educación y la fe.

# DEL MINUTO QUE PASA

# EL PADRE JAIME ROS Y SU AMOR POR TACUAREMBO

Hay que Tacuarembó creó una abuela y renovó la cofradía de la ciudad. El padre Jaime Ros, un sacerdote católico, ha dedicado su vida al servicio de la comunidad de Tacuarembó.

Hay que Tacuarembó creó una abuela y renovó la cofradía de la ciudad. El padre Jaime Ros, un sacerdote católico, ha dedicado su vida al servicio de la comunidad de Tacuarembó.

# NOS VISITO AYER EL DOCTOR EDUARDO IRIGOYEN DUPRAT

El doctor Irigoyen Duprat visitó ayer la ciudad de Tacuarembó. Durante su visita, se le brindó una cálida bienvenida y se le mostró las instalaciones de la ciudad.

El doctor Irigoyen Duprat visitó ayer la ciudad de Tacuarembó. Durante su visita, se le brindó una cálida bienvenida y se le mostró las instalaciones de la ciudad.

# LAS CUATRO VERDADES DEL MOLINO

El italiano significa en España, tanto como en Italia. Las cuatro verdades del molino son: la verdad de la vida, la verdad de la muerte, la verdad de la resurrección y la verdad de la gloria.

El italiano significa en España, tanto como en Italia. Las cuatro verdades del molino son: la verdad de la vida, la verdad de la muerte, la verdad de la resurrección y la verdad de la gloria.

# NUMEROS TRAGICOS

Según cálculos que se han hecho, el número de víctimas de la guerra civil española ha alcanzado cifras alarmantes. Se estima que más de un millón de personas han perdido la vida.

Según cálculos que se han hecho, el número de víctimas de la guerra civil española ha alcanzado cifras alarmantes. Se estima que más de un millón de personas han perdido la vida.

# EL PRESUPUESTO DE ENSEÑANZA SECUNDARIA

El presupuesto de enseñanza secundaria para el próximo año ha sido aprobado por el gobierno. El presupuesto incluye fondos para la construcción de nuevas escuelas y la contratación de docentes.

El presupuesto de enseñanza secundaria para el próximo año ha sido aprobado por el gobierno. El presupuesto incluye fondos para la construcción de nuevas escuelas y la contratación de docentes.

# EL EVANGELIO EN LAS MISIONES

EL REY DE BELGICA Y LAS MISIONES. — El rey de Bélgica, Leopoldo III, ha expresado su apoyo a las misiones católicas en todo el mundo. Él cree firmemente en el poder del evangelio para transformar el mundo.

EL REY DE BELGICA Y LAS MISIONES. — El rey de Bélgica, Leopoldo III, ha expresado su apoyo a las misiones católicas en todo el mundo. Él cree firmemente en el poder del evangelio para transformar el mundo.

# VERDADES Y MENTIRAS LA REVOLUCION ESPAÑOLA

LA REVOLUCION ESPAÑOLA. — La revolución española ha sido un período de gran conflicto y lucha. Ha traído consigo grandes cambios políticos y sociales, pero también ha causado mucha destrucción y sufrimiento.

LA REVOLUCION ESPAÑOLA. — La revolución española ha sido un período de gran conflicto y lucha. Ha traído consigo grandes cambios políticos y sociales, pero también ha causado mucha destrucción y sufrimiento.

# DE LA REVOLUCION ESPAÑOLA

DE LA REVOLUCION ESPAÑOLA. — La revolución española ha sido un período de gran conflicto y lucha. Ha traído consigo grandes cambios políticos y sociales, pero también ha causado mucha destrucción y sufrimiento.

DE LA REVOLUCION ESPAÑOLA. — La revolución española ha sido un período de gran conflicto y lucha. Ha traído consigo grandes cambios políticos y sociales, pero también ha causado mucha destrucción y sufrimiento.

# RESTONE

RESTONE. — Este es un artículo que trata sobre la importancia de la fe y la moral en la vida humana. Discute cómo la fe puede dar sentido a la vida y cómo la moral puede guiar nuestras acciones.

RESTONE. — Este es un artículo que trata sobre la importancia de la fe y la moral en la vida humana. Discute cómo la fe puede dar sentido a la vida y cómo la moral puede guiar nuestras acciones.

# Sobre el descanso de los choferes pariculares

Sobre el descanso de los choferes pariculares. — Este artículo discute la necesidad de establecer leyes que protejan a los choferes de los accidentes de tráfico. Se argumenta que los choferes necesitan descansar adecuadamente para poder conducir de manera segura.

Sobre el descanso de los choferes pariculares. — Este artículo discute la necesidad de establecer leyes que protejan a los choferes de los accidentes de tráfico. Se argumenta que los choferes necesitan descansar adecuadamente para poder conducir de manera segura.

# COMENTARIO INTERNACIONAL

COMENTARIO INTERNACIONAL. — Este es un artículo que trata sobre los acontecimientos internacionales más recientes. Discute las relaciones entre los diferentes países y los desafíos que enfrentan a nivel mundial.

COMENTARIO INTERNACIONAL. — Este es un artículo que trata sobre los acontecimientos internacionales más recientes. Discute las relaciones entre los diferentes países y los desafíos que enfrentan a nivel mundial.

# ESTADO DE LA NO INTERVENCION

ESTADO DE LA NO INTERVENCION. — Este artículo discute el principio de no intervención en los asuntos internos de los países. Argumenta que cada país debe tener el derecho de decidir su propio destino sin interferencias externas.

ESTADO DE LA NO INTERVENCION. — Este artículo discute el principio de no intervención en los asuntos internos de los países. Argumenta que cada país debe tener el derecho de decidir su propio destino sin interferencias externas.

# La Fiesta del Departamento de Tacuarembó

La Fiesta del Departamento de Tacuarembó. — Este artículo describe la celebración de la fiesta del departamento de Tacuarembó. Menciona las actividades culturales, deportivas y religiosas que forman parte de la fiesta.

La Fiesta del Departamento de Tacuarembó. — Este artículo describe la celebración de la fiesta del departamento de Tacuarembó. Menciona las actividades culturales, deportivas y religiosas que forman parte de la fiesta.

# DE LA PRENSA DIARIA

DE LA PRENSA DIARIA. — Este artículo discute el papel de la prensa diaria en la sociedad. Argumenta que la prensa tiene la responsabilidad de informar a los ciudadanos sobre los acontecimientos de la vida cotidiana.

DE LA PRENSA DIARIA. — Este artículo discute el papel de la prensa diaria en la sociedad. Argumenta que la prensa tiene la responsabilidad de informar a los ciudadanos sobre los acontecimientos de la vida cotidiana.

# FRIGORIFICO NACIONAL

FRIGORIFICO NACIONAL. — Este es un anuncio para el Frigorífico Nacional, que ofrece carne vacuna de alta calidad a precios especiales.

FRIGORIFICO NACIONAL. — Este es un anuncio para el Frigorífico Nacional, que ofrece carne vacuna de alta calidad a precios especiales.

# SEMESTRE ENERO-JUNIO DE 1937

SEMESTRE ENERO-JUNIO DE 1937. — Este es un anuncio que presenta los resultados de las ventas de carne vacuna durante el primer semestre de 1937.

SEMESTRE ENERO-JUNIO DE 1937. — Este es un anuncio que presenta los resultados de las ventas de carne vacuna durante el primer semestre de 1937.

# CONSUMO DE CARNE VACUNA POR LA POBLACION DE MONTEVIDEO

CONSUMO DE CARNE VACUNA POR LA POBLACION DE MONTEVIDEO. — Este es un gráfico que muestra el consumo de carne vacuna por habitante en Montevideo durante el primer semestre de 1937.

CONSUMO DE CARNE VACUNA POR LA POBLACION DE MONTEVIDEO. — Este es un gráfico que muestra el consumo de carne vacuna por habitante en Montevideo durante el primer semestre de 1937.

# DIFERENCIA EN MAS EN EL SEMESTRE DE 1937

DIFERENCIA EN MAS EN EL SEMESTRE DE 1937. — Este es un gráfico que muestra la diferencia en el consumo de carne vacuna entre el primer semestre de 1937 y el mismo período del año anterior.

DIFERENCIA EN MAS EN EL SEMESTRE DE 1937. — Este es un gráfico que muestra la diferencia en el consumo de carne vacuna entre el primer semestre de 1937 y el mismo período del año anterior.

# PROGRAMAS DE CINES

PROGRAMAS DE CINES. — Este es un anuncio que presenta los programas de cine que se van a exhibir en los cines de Montevideo durante el próximo mes.

PROGRAMAS DE CINES. — Este es un anuncio que presenta los programas de cine que se van a exhibir en los cines de Montevideo durante el próximo mes.

# EL FRIGORIFICO NACIONAL PROVEE LA CARNE MEJOR Y MAS BARATA DEL MUNDO

EL FRIGORIFICO NACIONAL PROVEE LA CARNE MEJOR Y MAS BARATA DEL MUNDO. — Este es un anuncio que destaca la calidad y el precio de la carne vacuna proporcionada por el Frigorífico Nacional.

EL FRIGORIFICO NACIONAL PROVEE LA CARNE MEJOR Y MAS BARATA DEL MUNDO. — Este es un anuncio que destaca la calidad y el precio de la carne vacuna proporcionada por el Frigorífico Nacional.



# Católicas

**FEDERACION UNIVERSITARIA DE ESTUDIANTES CATOLICAS**  
INICIACION DEL PERIODO DE PRUEBA DE LOS CENTROS

DOMINGO 18 DE JULIO  
A las 9: Misas de Comunión en la Capilla del Colegio de las RR. MM. Teresas (Sorian, 1570).  
A las 9 y 45: Asamblea. Lectura del Decreto de nombramiento de autoridades de los Centros afiliados.

**EL ACTO DE ESTA NOCHE EN LA PARROQUIA DE LA VIRGEN DEL CARMEN DE LA UNION**

Hoy a las 21, en la Iglesia del Caramé, se celebrará una gran manifestación patriótica de antorchas que hará el recorrido de la calle Comercio desde el Templo hasta la Avenida de Italia. Aquí habrá la

## LA MISA DE HOY

IX Domingo después de Pentecostés

LA MISA

INSTRUMENTO. — Hoy viene un día de misa. Hay que recordar los temas sobre las enseñanzas y exhortaciones. ORACION. — ¡Oh Señor, que nos concedas la gracia de ser como tú, que te es agradable. Por Nuestra Señora Jesucristo, tu Hijo, que contigo vive y reina en unidad del Espíritu Santo Dios, por todos los siglos de los siglos. Amén.

EVANGELIO. — San Lucas XIX, 11 al 17. En aquel tiempo, hablando Jesús desde cerca de la ciudad, al verla rodeada por las montañas, dijo: ¡Cuánta vez quisiera verla en paz! Mas ahora no puedes verla, porque no quieres que sea en paz. Mas cuando viniere, derribaré sus torres y murallas, y edificaré sobre sus ruinas. Y cuando viniere, derribaré su templo, que no tiene más que de piedra y de yeso. Y cuando viniere, derribaré su templo, que no tiene más que de piedra y de yeso.

**ALFOMBRAS**  
EL MEJOR SURTIDO  
SIBILS & Cia.  
18 DE JULIO 1937  
U. T. E. 82252

**HIJAS DE MARIA DE LA ESCUELA TALLER MARIA AUXILIADORA**  
(Canelones No 1701)  
Se invita a las Hijas de María de la Escuela Taller María Auxiliadora a concurrir a la procesión en honor de Nra. Sra. del Carmen que tendrá lugar hoy domingo 18 de Julio en la Iglesia del Caramé saliendo a la hora 15.  
Se ruega la asistencia con la medalla de la SORPRETA.

Con el propósito de vender su stok!  
TIENDA  
**La preferida**  
no mira sus precios  
avda Gral Flores 2638

## ACCION CATOLICA

— AVISO —

Mañana lunes 19, tendrá lugar en el Club Católico la charla de la Virgen de la Victoria. Acompañará las cánticos la Banda de la Victoria de San Carlos. Por la noche, a las 20 y 45, Sección Te Deum y alabanza. Se iniciará el acto seguido, quedando a disposición de la gente que quiera seguir por la noche hasta Avenida de Italia, donde una Banda Militar tocará el Himno Nacional y otros himnos patrióticos.

EN LA PARROQUIA DEL CARMEN Y SAN CAYETANO  
La Junta Parroquial de A. C. en la Parroquia del Carmen y San Cayetano, a las 8 y 30 de Julio, a las 15 horas, Solemnemente celebrará la Misa de la Virgen de la Victoria. Acompañará las cánticos la Banda de la Victoria de San Carlos. Por la noche, a las 20 y 45, Sección Te Deum y alabanza. Se iniciará el acto seguido, quedando a disposición de la gente que quiera seguir por la noche hasta Avenida de Italia, donde una Banda Militar tocará el Himno Nacional y otros himnos patrióticos.

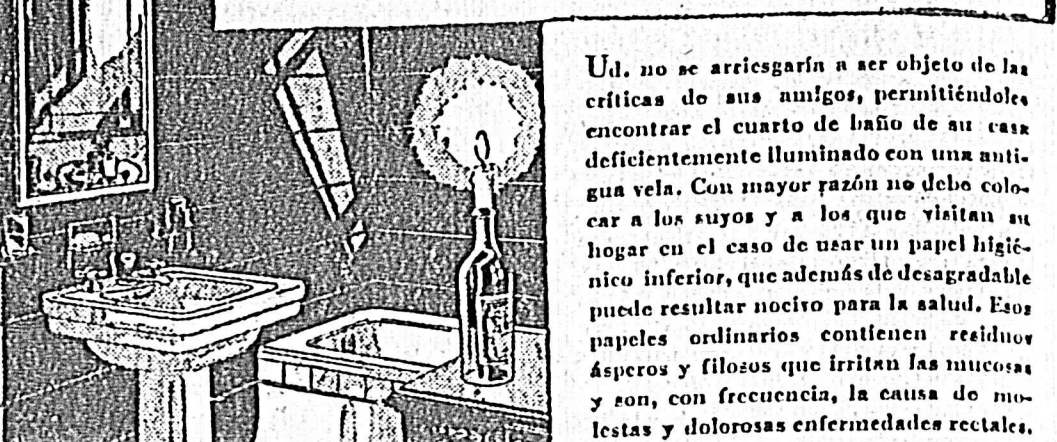
EVANGELIO. — San Lucas XIX, 11 al 17. En aquel tiempo, hablando Jesús desde cerca de la ciudad, al verla rodeada por las montañas, dijo: ¡Cuánta vez quisiera verla en paz! Mas ahora no puedes verla, porque no quieres que sea en paz. Mas cuando viniere, derribaré sus torres y murallas, y edificaré sobre sus ruinas. Y cuando viniere, derribaré su templo, que no tiene más que de piedra y de yeso. Y cuando viniere, derribaré su templo, que no tiene más que de piedra y de yeso.

LA MISA

INSTRUMENTO. — Hoy viene un día de misa. Hay que recordar los temas sobre las enseñanzas y exhortaciones. ORACION. — ¡Oh Señor, que nos concedas la gracia de ser como tú, que te es agradable. Por Nuestra Señora Jesucristo, tu Hijo, que contigo vive y reina en unidad del Espíritu Santo Dios, por todos los siglos de los siglos. Amén.

EVANGELIO. — San Lucas XIX, 11 al 17. En aquel tiempo, hablando Jesús desde cerca de la ciudad, al verla rodeada por las montañas, dijo: ¡Cuánta vez quisiera verla en paz! Mas ahora no puedes verla, porque no quieres que sea en paz. Mas cuando viniere, derribaré sus torres y murallas, y edificaré sobre sus ruinas. Y cuando viniere, derribaré su templo, que no tiene más que de piedra y de yeso. Y cuando viniere, derribaré su templo, que no tiene más que de piedra y de yeso.

**¿COMO?**  
¿Una antigua vela en un cuarto de baño moderno?



Ud. no se arriesgará a ser objeto de las críticas de sus amigos, permitiendo encontrar el cuarto de baño de su casa deficientemente iluminado con una antigua vela. Con mayor razón no debe colocarla a los ojos de los que visitan su hogar en el caso de usar un papel higiénico inferior, que además de desagradable resulta perjudicial para la salud. En papel higiénico superior encontrará realismo, frescura y filigrana que irritan las mucosas y, con frecuencia, la causa de molestias y dolorosas enfermedades rectales.

**ES MAS ECONOMICO USAR LO MEJOR**

Papel "Waldorf" en el baño y en la oficina. Es el más económico y el más higiénico. Veloz por la rapidez de su acción y por su resistencia con la mayor economía, porque cada rollo de "Waldorf" dura más tiempo que los otros.

La producción en esta industria es tan alta que puede suministrar a los países de América Latina y a los países de Europa y Asia. El exclusivo "Waldorf" es el mejor papel higiénico del mundo.

**AGENTES: FRECHOU HNOS. & LABAT : URUGUAY 1139 : MONTEVIDEO**

**IGLESIA DE SAN JOSE DE LOS HERMANOS SALESIANOS**

LA VISITACION (Hermanas Salesianas)  
COFRADIA DE S. JOSE  
22 de Julio, 10 de Julio, a las 8 y 30 de Julio, a las 15 horas, Solemnemente celebrará la Misa de la Virgen de la Victoria. Acompañará las cánticos la Banda de la Victoria de San Carlos. Por la noche, a las 20 y 45, Sección Te Deum y alabanza. Se iniciará el acto seguido, quedando a disposición de la gente que quiera seguir por la noche hasta Avenida de Italia, donde una Banda Militar tocará el Himno Nacional y otros himnos patrióticos.

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

Dr. Enrique Violeth  
CURADOR  
Especializado en Alemania  
Con preferencia en las enfermedades de la infancia y la cirugía bucal.  
Salle, 1291, esq. Comercio.  
U. T. E. 4 63 54

**Marcial Toupet & Co**  
PARIS  
57 Bd. STIMBOURG  
COLONIA 916  
BUENOS AIRES  
CORDOBA 637

# Sociales

**EN MARONAS**  
Hay en el mundo y afortunadamente en el Uruguay, un grupo de personas que, por su espíritu de sacrificio y su amor a la patria, se dedican a la enseñanza de la natación. Este grupo, que se conoce como "Maroneros", ha organizado una gran fiesta de natación en el Club de Natación de Montevideo, que tendrá lugar el domingo 19 de Julio, a las 15 horas.

**CONSTITUIR A UN GRAN BENEFICIO EN EL CLUB NAUTICO**  
Dada la gran demanda de enseñanza de natación, el Club Náutico de Montevideo, a través de su Comité de Beneficencia, ha organizado una gran fiesta de natación en el Club de Natación de Montevideo, que tendrá lugar el domingo 19 de Julio, a las 15 horas.

**UN GRAN FESTIVAL DE BENEFICIO EN EL CLUB NAUTICO**  
Para los primeros días de Agosto se anuncia en el prestigioso salón del Club Náutico, un festival de beneficencia en el cual los señores de la natación, que se dedican a la enseñanza de la natación, se reunirán para celebrar una gran fiesta de natación en el Club de Natación de Montevideo, que tendrá lugar el domingo 19 de Julio, a las 15 horas.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**EN LAJES**  
Se realizará el 21 del corriente el enlace de la señorita María Mercedes Díaz, hija de don José Díaz, con el señor Amador Linares. La boda será oficiada por el señor don José Díaz, padre de la novia.

**BONIFICACION EN LOS PRECIOS DE LAS TELAS DE LANA**  
NUEVO SURTIDO EN GUANTES, ECHARPES, ETC.

# Sedepia París

ASOCIANDOSE A LA FECHA DE LA JURA DE LA CONSTITUCION DEL AÑO 1830, APROVECHA LA OPORTUNIDAD PARA AGRADECER A SU DISTINGUIDA CLIENTELA POR SU CRECIENTE FAVOR.

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

Visitenos en **SARANDI 667**

**Pilot Radio**

LA CALIDAD SE IMPONE

Los receptores Pilot se venden cada día más en todas partes del mundo

DANRE & Cia 568-25 de MAYO-576

Hay Agencias disponibles en el Interior

## EL AHORRO EN TITULOS HIPOTECARIOS CONSTITUYE LA MAS RACIONAL INVERSION DE SUS ECONOMIAS

**PORQUE** ahorrando en Títulos Hipotecarios formará su posición económica por el proceso de capitalización más rápido y el que le dé el más alto tipo de interés.

**PORQUE** el Título Hipotecario le asegura una renta estable y segura del 5 o, renta que el Banco abonará regularmente en las fechas de vencimiento de los cupones o que, en su defecto, la acreditará en cuenta, capitalizándose en forma automática.

**PORQUE** la renta de los Títulos Hipotecarios no está afectada por gravamen alguno, y representa, por lo menos, el 5 o de interés cualquiera sea el monto de sus depósitos.

**PORQUE** el ahorrista en Títulos Hipotecarios que confíe sus valores a la custodia de este Banco estará a salvo de todo riesgo por pérdidas, incendio, robo, etc.

**PORQUE** con la garantía de sus valores depositados en nuestra sección Caja de Ahorros pueden obtener, en cualquier momento, adelantos en efectivo, evitándose la venta de los mismos.

**PORQUE** en las presentes circunstancias, cuando ya se ha producido la conversión de los Títulos Hipotecarios, aquellos que han aceptado el canje depositan sus valores en la sección "Caja de Ahorros" de este Banco se evitarán toda molestia de futuro en cuanto a la recepción de los nuevos títulos a emitir.

**PORQUE** realizando inmediatamente esos depósitos gozarán de muchas ventajas y automáticamente quedan eliminados los inconvenientes que debe soportar todo aquel que se haga cargo de la custodia personal de los valores.

**PORQUE** el Banco Hipotecario no cobra comisión alguna por la custodia de sus valores, así como tampoco por el pago de los intereses de los cupones ni por todas las tareas que supone la buena y celosa administración de los intereses de su clientela.

**PORQUE** el ahorrista en Títulos Hipotecarios percibe la totalidad de su renta, y en el caso de no hacerse efectivo el cobro de la misma, el Banco abonará intereses sobre los intereses. De tal manera sus depósitos no pierden un solo día de producir renta.

**PORQUE** los Títulos Hipotecarios ofrecen al 31 de Mayo de 1937 las sólidas y seguras garantías que se detallan:

Por inmuebles urbanos y rurales cuyo valor

|  |                   |
|--|-------------------|
| — sobrepasa de .....                   | \$ 330.891.700.00 |
| — por el Capital del Banco .....       | " 5.000.000.00    |
| — por sus reservas .....               | " 17.301.156.00   |
| — y por el patrimonio del Estado ..... | " .....           |

**POR INFORMES**  
SECCION CAJA DE AHORROS  
**BANCO HIPOTECARIO DEL URUGUAY**  
MISIONES, 1135

**WINDS**  
BIBO  
MOSELA

**KUPFERBERG GOLD**  
Importadores  
**OTTO RABE & Cia**  
25 de Mayo 694-700 esq. Juncal.

**JABON PRIMUS**  
Siempre el más conveniente  
Exíjalo a su proveedor

**Polvo Facial**  
**Max Factor**  
Creando el genio del maquillaje de Hollywood en diversos matices que armonizan con los distintos tipos de rubios, morenos, trigueños y pelirrojos.

**SANATORIO Dr. WALTER MARTINEZ**  
Médico Asistente del Hospital Villard  
Profesor de Clínica Libre de Psiquiatría  
Pacientes Independientes para ambos sexos  
Instalaciones modernas con todo confort  
Atendido por las RELIGIOSAS HIJAS DE SAN JOSE  
PRECIOS MODICOS  
Millán 3958 — U.T.E. 22.36.36—Montevideo

**PAPAS PARA SEMILLA**  
PROCEDENTES DE MAR DEL PLATA  
Distintas Variedades  
TODAS SELECCIONADAS  
GASPARRI HNOS.  
Av. Gral. FLORES 2161 — U. T. E. 26736

**Montec LA RURAL**  
TOMAS ALONZO  
En el Pueblo de Solís falleció el señor Tomás Alonzo, casado con doña María de los Angeles Alonzo, quien se halla compungida el afecto general.  
Cálidos funerales, dotados de un espíritu selecto sus sentimientos, lo llevaron a hacer el viaje en los últimos días de su vida, en los cuales mucho se le quería y respetaba.

**SEÑORA**  
Pague precios razonables  
Concurre a la  
"CASA GARBO"  
Y vea nuestra sección: PERMANENTES, TINTURAS Y POSTIZOS.  
Producto de belleza alta  
Se rá atendida en ambiente distinguido y por profesionalidad.  
Abonos 3 servicios  
1.20  
COLONIA 1005  
U.T.E. 87884

**TIENDA LA SUD AMERICANA**  
EL PRESTIGIO DE NUESTRAS VENTAS SE DEBE A LA SERIEDAD DE NUESTRAS OFERTAS

|  |         |
|--|---------|
| FRAZADAS para cama de 2 y 1 plaza cada una \$ 1.50, 3.50 y .....                               | \$ 1.50 |
| COLCHAS de seda todos colores para cama de 2, 1 y 1/2 y 1 plaza cada una \$ 3.20, 2.80 y ..... | \$ 2.40 |
| ALFOMBRIAS tripé cortado imitación Sinaur gustos originales cada una \$ 1.50, 1.00 y .....     | \$ 0.75 |
| JUEGOS de cama bordados y vañillados compuestos de 1 pieza en caja, el juego .....             | \$ 4.50 |



# VIDA Y PENSAMIENTO

*Por Rube Goldberg*

ERA DE AQUÍ,  
ESTORIOSI!

*dijeron otros*

Procura que tu vida sea un cántico; Dios escribirá la letra, si tú sabes poner la música en armonía con su corazón.

• • •

Delante y detrás de nos-

Jamás fracasa un hombre  
cuya voluntad se halla sumi-  
da y como confundida con la  
de Dios.

En la prosperidad, los ver-  
daderos amigos esperan a  
que los llamen; en la ad-  
versidad se presentan sin

[illegible]

Algo que todos entienden, pue-  
re en entender o quieren enten-  
der. Y finalmente, desoladoras  
son coordinadas de inteligencia  
deben entender. Ya hemos defi-  
nido este vocablo todos; grupo  
de intelecto hoy, qué multitud defi-  
nida mañana.

Y con el mismo, reditivo  
ero de todos los humanos.  
la primera mañana del  
Adam.

Y la forma? La enjor, la  
labrada, la más espontánea;  
brado y esportado eran  
en la vida humana.

¿Progreso en el Arte? Según lo el hijo del pintor genial declara ser superior a su padre. Por razones de herencia y porque conoce ya una obra magna. Para superarle le bastaría haber nacido después. Así razonan, en realidad, los que hablan de

de la superioridad del Renacimiento. En la época clásica, sobre la arcata en a escultura griega.

Antes y después nada significan en Arte. El artista que aparece en un pueblo carece de medios materiales o de cultura intelectual. Los pintores de la época preestrepse no tenían academias.

Una sola cosa es necesaria en estos tiempos melenados: un artista que sea dócil al Espíritu. Espíritu es lo que hace a un artista. Y éste sola donde quiere. Firma el Apóstol de los Gentes.

Apetencia de esencialidad. No luz hizo esta confidencia. La habilidad con que plenamente; mi arte en fiero."

Los completamos la jugosa noción es el viento el más claro, de más lograda monarquía. Y un milro me enloquece.

Aquel árbol: enhiesto: nada dispersa en un temblor de rayo plañido. En el mar: nos a uno y múltiple.

El trazado de los verdaderos rumbos del arte nuevo —y la crítica que lo acompaña— es un esfuerzo polémico peligroso. Porque es difícil caer en la diatriba declarada, es difícil, pero necesario, lo esencial es crear, vivir de acuerdo con una idea refrescante y semejante.

Guardemos las armas polémicas. Navegar es lo que importa, como dijo en circunstancias semejantes.

Nuevas palabras, nuevas olas, nuevos rumbos, nuevos ojos, nuevos cellos, los permanentes cellos viejos con nuevos ojos

Troquelando en claridad y horas grises, destilando sinabouros un dulzor e buccando en las cosas ingenuas para extraer una esencia, para extraer una idea al árbol su seriedad. Al árbol su alegría. Al viento su cosa, su viento, su viento, su zlegr y triste, concentrado, expansivo. La vocación le es, este, ejercitarse en lo a la vida, a la vida, a la vida, a los dolores, divagar en lo cte: rutas que van a la vida, al gozo, a lo permanente.

Homero MARTÍNEZ

# FILOSOFIA DEL "SER"

Como un homenaje —sin duda alguno más bello— publicamos esta bella composición, que firma el hijo de Ilomero y Nez Albín.

Es un niño de pocos años —a quien se recordaba en un poema de grau enocé que ha sido también tocado por la este— un elegido y un amado para ser el camino del verso. Como el padre, este prodigioso poeta, también para sus otros arcanos nucleos del alma, una premisa inquietud metafísica le asucide. Y como el padre posee una gran mgdelia, que, fúo, él vencer para publicar, esta hermoia

Noche callada... un velo de silencio pesante;  
 los más vagos recuerdos desfilan por mi mente;  
 ¿quién soy? ¿cómo me pierdo? ¿qué poeta?  
 Sólo soy una pieza de la máquina humana;  
 soy un algo que piensa dentro de lo finito;  
 ¿qué soy, si no soy nada dentro de lo infinito?

HOMERO MARTÍNEZ PESQUERA

Montevideo, diciembre 15 de 1936.





















# BIGUA DE VILLA BIARRITZ Y SPORTING RESULTARON ANOCHE VENCEDORES EN LA DISPUTA DEL T. ESTIMULO

## El equipo de Peñarol se impuso ayer en buena forma al team ramplense, en un match lleno de criticables incidentes

### DE ESCASO INTERES RESULTARON LOS ENCUENTROS DE ANOCHE EN EL GIMNASIO DEL ATENAS

BIGUA VENCIO A VELSEN POR 39 A 17

Un primer tiempo interesante ofrecieron los equipos, lo grande destacarse la labor de la delantera del Bigua por la armonía y efectividad demostrada por sus delanteros.

Velsen, por su parte, complico excesivamente el juego con pases inútiles, radiando su defecto mayor en querer remarcar las jugadas debajo del cesto adversario.

El primer periodo finalizó con el score siguiente:

Bigua de V. Biarritz 39  
Velsen 17

#### SEGUNDO TIEMPO

El segundo periodo fue una repetición del anterior, el Bigua siendo la fuerza del rectángulo, mientras que en las del Velsen la desorganización es evidente, finalizando el partido con una amplia victoria de los del pata por el score siguiente:

Bigua de V. Biarritz 39  
Velsen 17

Arbitro este encuentro el Sr. Juan P. Carr, en forma correcta, presentando los equipos la siguiente constitución:

Bigua: Arizón, Pierri, D. Díaz, Leonidas, J. C. Machichena, Gómez.

Bigua de Villa Biarritz.

### PERSPECTIVAS QUE OFRECEN LOS ENCUENTROS DE PRIMERA DIVISION QUE SE REALIZARAN ESTA TARDE

NACIONAL, CON UN EQUIPO QUE IMPRESIONA BIEN POR SU CONSTITUCION, DEBERA ENFRENTAR A UN DEFENSOR, QUE VIENE DE PERDER...

#### EL MATCH DEL ESTADIO

Según lo señala el fixture que corresponde a la tercera fecha del Campeonato Uruguayo, el estadio Centenario será escenario esta tarde, de la lucha entre los equipos de Nacional y Defensor.

La lógica adelanta su juicio categórico sobre el resultado del match. Nacional es el indicado para vencer.

Y lo es, porque su campaña en lo que va de la temporada es completamente superior a la de su antagonista, que si bien enfrenta a Rampla evidenciando una reacción excelente, frente a River aminora los buenos efectos producidos en aquella emergencia.

Hoy Nacional, según disposición de sus dirigentes, irá con el ánimo en una forma que impresionará bien. La delantera ha sido formada por Labrera, Arizpe, Cardal, E. Fernández y Pizarro, y en la defensa se ha ganado por reforzarla con la inclusión de un jugador en lugar de Ferrer y un Cadilla en el de Vasconcellos.

Este equipo puede rendir mucho. Solo falta su integración, no flaqueen en forma imprevista.

### ESPECTACULOS DEPORTIVOS QUE SE REALIZARAN HOY

#### FOOTBALL PROFESIONAL

**PRIMERA DIVISION** — NACIONAL-DEFENSOR. — Field del Estadio; Jueces: Milabai, Capris y Santucci.

**BELLA VISTA - RIVER PLATE**. — Field del Bella Vista; Jueces: Apóstegui, Roque Torres y Sampson.

**RACING-WANDERERS**. — Field del Parque Saroldi; Jueces: Olavarría, Astegiano y Romanelli.

Los partidos darán comienzo a las 15, con la tolerancia reglamentaria.

**DIVISION RESERVA** — NACIONAL-DEFENSOR. — Field del Estadio; Jueces: Giustasio, Chilo e Imbilio.

**BELLA VISTA-RIVER PLATE**. — En el field del L. Jueces: Gariboni, Giménez y Mateuch.

**CENTRAL-SUD AMERICA**. — En el Parque Rodó; Jueces: J. P. Rodríguez, Garimendi y Reybold.

**RACING-WANDERERS**. — En el Parque Saroldi; Jueces: Magliocco, Marchetti y Mas y Pardo.

Estos matches comenzarán a las 15 horas, con diez minutos de tolerancia.

**DIVISION INTERMEDIA** — I. BELGRANO-M. OLIMPIA. — Field del I. Belgrano.

**LIVERPOOL-WILSON**. — Field del Liverpool.

**PENNY-CORRO**. — Field del Penny.

**MISIONES-LITO**. — Field del Misiones.

**MAROSAS-DEPORTIVO JUVENTUD**. — Field del Marosas.

**COLON-PROGRESO**. — Field del Colon.

**DIVISION EXTRA** — Campeonato Baño. — Zona "B".

**SPORTIVO MALVIN-URUGUAY MANGA**. — Field del Sportivo Malvin.

**SPORTIVO-B. WANDERERS**. — Field del Sportivo Maldonado.

**CELTA-MIRAMAR**. — Field del B. Glucksmann.

Todos estos partidos fueren fijados para las 13 horas.

**Campeonato Divisional**. — Zona "B".

**SPORTIVO MALVIN-URUGUAY MANGA**. — Field del Sportivo Malvin.

**REFORMAS-INSTRUCCIONES**. — Field del Reformers.

**SPORTIVO MALDONADO-B. WANDERERS**. — Field del Sportivo Maldonado.

**CELTA-MIRAMAR**. — Field del Bernardo Glucksmann.

**ULTIMA HORA-B. GLUCKSMANN**. — Field del Ultima Hora.

Todos los partidos darán comienzo a las 15 horas.

#### FOOTBALL AMATEUR

**LIGA UNIVERSITARIA** — URUGUAY-VETERINARIA. — Field del Wilson, a las 9 y 30.

**ABOGACIA-ARGOS**. — Field de la Escuela Militar, a las 9 y 30 horas.

**LIGAS DE BARRIO** — En las distintas ligas de Barrio proseguirán los torneos en disputa.

**RUGBY** — MONTENEGRO CRICKET HINDU DE BUENOS AIRES. — Cancha de la Blanqueada, Hora: 15.

**CICLISMO** — Campeonato Social del Club Penny: Camino Maldonado y Osvaldo Cruz. Hora: 7 y 20.

**ATLETISMO** — Travesía de la Rampla, Organizado por el Club A. Atenas. Punto de partida: sede social, Hora: 19 y 15.

## Nuestro comentario sobre el encuentro de ayer UN MATCH COMO EL QUE SE DISPUTO EN EL ESTADIO, ES DE LOS QUE CAUSAN EFECTOS LAMENTABLES A NUESTRO FUTBOL — EL TRIUNFO DE PEÑAROL PUEDE CONSIDERARSE, DESDE TODO PUNTO DE VISTA, JUSTO

Escenario de sucesos verdaderamente criticables fué el estadio en la tarde de ayer.

Escenas que, sinceramente creíamos alejadas, se repitieron con el consiguiente perjuicio para el espectáculo futbolístico realizado como para el ánimo de los sinceramente deportistas.

Ya en más de una oportunidad destacamos el hecho. Muchos de nuestros jugadores no conocen el medio de dominar sus nervios, y son, por esa causa, protagonistas de incidentes como los de ayer. Pues bien, si esos jugadores no son controlados energicamente por la autoridad del juez, o si este juez contribuye, con sus desaciertos, a exasperar más los ánimos, seguros estamos de que repetirán incansablemente sus acciones violentas, pese a la sanción que les pudiera suministrar luego el Tribunal Arbitral.

En la cancha se necesitan jueces conscientes y enérgicos, y no árbitros que adolezcan de fallas como las que tuvo ayer el señor Rodríguez.

Esperemos, por el bien del deporte, que esta causa que produce efectos lamentables a nuestro football sea eliminada; y las autoridades respectivas, en lugar de exhortar a los clubs a apaciguar el ánimo de los jugadores, repriman, de una vez por todas, aquellos con sanciones que les faculte su autoridad.

El match disputado tuvo como características salientes el entusiasmo e intensidad provocados por la acción tensa de los equipos. Esas fueron las características salientes y las que permitieron a los espectadores ubicados en las instalaciones del estadio observar momento de innegable interés.

En cuanto a la faz técnica, debemos de manifestar que escasas acciones de depurada técnica se presenciaron. Podemos dividir en dos partes el match. La acción del primer tiempo fué mejor que la del segundo. Hasta la media hora del primer tiempo fué el ofensor, y en el segundo, en todo el transcurso.

Los desplazamientos fueron más vivaces y más ordenados en los primeros cuarenta y cinco minutos; en cambio, en los correspondientes a la etapa final carecieron de esas cualidades debido a los incidentes que con dolor se vieron obligados a presenciar los buenos deportistas. En esta parte de la lucha primó la monotonía y la brusquedad.

Es indudable que haciendo un balance de los méritos expuestos por los contendientes, Peñarol sale favorecido. Pero no sale favorecido por un desempeño convincente, sino porque fué un rival superior que más tiempo estuvo en la ofensiva.

### COMO FORMARAN LOS EQUIPOS EN LOS MATCHES DE HOY

NACIONAL: García, Cadilla y Cabrera; Andriolo, Olivera y Cámara; Labrera, Arizpe, Cardal, E. Fernández y Pizarro.

DEFENSOR: Stipanich, Morales y Tambascio; Gutiérrez, Rodríguez y Becerra; Urdinariz.

BELLA VISTA: Paz, Spinoletti y Romero; Dante, Palermo y Reyes; Dorado, Calo, Martínez, Irizalde y Albano.

RIVER PLATE: Larrosa, Ferreira y Sanguinetti; Balfover, Mercader y M. González; Carrere, Chirino, Chacón, Eldart y Urquiza.

WANDERERS: Desussat, Crocco y Muñoz; Seoane, Améjola y Denis; García, De Mello, Haberli, Giovannola y Amarillo.

RACING: Sáez, Bonza y Vilella; Spina, J. C. García y Larraza; Rodas, Rubilar, Spinoletti, Gutzow y Pastoriza.

SUD AMERICA: Yapor, Urquiza y Puma; Puentes, Bronckel y Ancelini; Longo, Nevedtze, Berisso, Porta y Franco.

CENTRAL: Gamero; Salazar y Acuerchero; Carreiras, Maldonado y L. Fernández; Cervino, General Viana, Sarril, Mesa y De Luca.

### DE INTERES PARA LOS AFICIONADOS

A fin de facilitar al lector aficionado pasamos a publicar la ubicación de las canchas donde se disputarán hoy los encuentros de Primera División.

Nacional - Defensor, Estadio Centenario. Tranvías de las líneas 8, 15, 21 y 24 y omnibuses de las líneas A, H, L, X y Z.

Bella Vista - River, Parque Nasazzi, Prado. Tranvías: 2. Los que vayan por Agraciada, tales como el 4, 15, 16, 20, 27, 49. Lugar donde deben bajarse: Lucas Obes, Omnibus: D.

Racing - Wanderers, Parque Saroldi, Tranvías: 2, 20 y 19.

Central - Sud América, Parque Rodó. Tranvías: Nos: 3, 9, 15, 18, 19, 22, 23, 28, 33, 35, 45, 55 y 69. Omnibus: Bc, Hc, G y K.

fuerzas es aventurando anticipar vencedor, creemos que si nos debiéramos inclinar para señalar lo hubiéramos por los peñarolistas, pese a la aplastante derrota sufrida por ellos en el Cerro.

Con anterioridad se medirán los reservistas.

### U. T. E.

LICITACION N.º 557

Interruptores automáticos horarios

La Administración General de las Usinas Eléctricas y los Teléfonos del Estado, llama a licitación hasta el próximo 17 de Agosto, para proveer de 50 interruptores automáticos horarios, para el encendido y apagado del alumbrado público, de acuerdo con las condiciones establecidas en los pliegos respectivos, que los interesados podrán retirar de la "Proveeduría General", Mercaderes 962, todos los días hábiles de 13 a 18.30; sábados de 8 a 12.30 horas. Precio del ejemplar \$ 1.00. Montevideo, 15 de Junio de 1937. — La Gerencia General, Ju. 1527, Pl. 14, A. 7.

### LAS ALTERNATIVAS DEL ENCUENTRO

#### EL PRIMER TIEMPO

Iniciáronse las acciones con gran intensidad pero en forma desordenada.

Los ataques de un bando eran inmediatamente respondidos por el bando adversario.

Por los 8 minutos el juego sufrió ligera variación: Peñarol avanzaba con mayor frecuencia y más peligro, aventalando en ese aspecto su rival.

A los 15 minutos Peñarol obtuvo el primero y único goal en la forma que detallamos aparte.

Después de este goal, la leve superioridad peñarolense trocóse en ofensiva notoria hasta los 25 minutos en donde los ramplenses consiguen equilibrar las acciones.

Pasados los 30 minutos los ánimos se fueron elevando provocando varias jugadas violentas.

La faz pareja señalada no sufrió alterativas hasta el final de la etapa.

Correspondió aquí señalar que a los 40 minutos se cobró un penal contra Rampla por foul intencional de Orla contra Quing. Ejecutó la pena el centro forward pero Matheron en excelente jugada detuvo la ball, rechazándola.

Young, nuevamente evitó otra vez la caída de la valla.

Luego de esta jugada se produjo un tumulto por lo que el juego estuvo suspendido unos 5 minutos.

#### EL SEGUNDO TIEMPO

Accidentalmente y digno de la mayor censura fué el juego en la segunda etapa.

Hasta los 5 minutos se realizó juego parejo y entusiasta provocando con ello el justificado interés en los espectadores.

Pero a los 9 minutos se produjo un peligroso sermoneo frente a Matheron, sermoneo que fué puesto fin por el juez al sancionar una pena imaginaria dentro del área ramplense.

Se sancionó a raíz de esto un incidente, viéndose obligado el juez a expulsar a Delgado y Guevara por las actitudes de estos.

Restablecida la calma se ejecutó el penal y lo hizo el mismo Young, pero su shot fué en nada formoso permitiendo a Matheron detener la ball.

Luego de esta jugada, el jugador Fernández agredió al jugador de inmediato expulsado.

El juego siguió luego favorable a Peñarol, y en forma más violenta concretándose Rampla a defenderse.

En los últimos instantes Rampla atacó resueltamente pero sin éxito.



El buen arquero de Rampla, Young, que ayer atajó dos penales.

### DETALLE SINTETICO DEL MATCH

Field: Estadio Centenario. Juez: J. P. Rodríguez. Público: 10.000 personas.

**EQUIPOS** — PEÑAROL: — Balbastro, Clulow y Barradas; Zúñiga, Gestido y Rodríguez; Taborda, Barrios, Yonnis, Varda y Camuffi.

**RAMPLA JUNIORS** — Matheron, Orla y Arizpe; Delgado, Galvassi y Martínez; Fernández, Márquez, Bizzola, Borges y Guevara.

Resultado del 1er. tiempo: Peñarol (1) Rampla (0). Serer: Camuffi 15.

Resultado final: Peñarol (1) Rampla (0).

### EMPATADO EN TRES GOALES RESULTO EL PRELIMINAR

Una lucha intensa e interesante brindaron los equipos servistas de Peñarol y Rampla Juniors.

El espectáculo podemos de clasificarlo de muy bueno por su movilidad y equilibrio.

El primer tiempo terminó 2 a 1 favorable a Peñarol, en la etapa final, los autencos solo tuvieron un goal mientras que sus adversarios vencieron en dos oportunidades la valla de

Peñarol. Fueron scores: Anselmo 2, Pionzo; Rodríguez 1.

Los teams se alinearon así: Peñarol: Luavaz; García y Bergara; Rodríguez, Farías y Chanes; Brailio, Pionzo, Donapetri, Anselmo y Luxemburg.

Rampla Juniors: Pionzo; Pérez y Pionzo; Díaz, Ambrós, Macallan; Gilce, Velleja, Correa, Otero y Rodríguez.

## LA CAJA OBRERA

CASA CENTRAL:

25 de Mayo esquina Treinta y Tres

SUCURSAL CORDON:

SUCURSAL COLON:

CONSTITUYENTE Esq. SANTIAGO DE CHILE

AVENIDA GARZON 1929

Préstamos con garantía hipotecaria, a pagar en mensualidades

PLAZOS HASTA 12 AÑOS

Importe de las cuotas mensuales, comprendidos el interés y la amortización por cada

\$ 1000. — que se entregan en efectivo.

|                |          |
|----------------|----------|
| A 3 años ..... | \$ 31.80 |
| " 5 " .....    | \$ 20.76 |
| " 8 " .....    | \$ 14.65 |
| " 10 " .....   | \$ 12.67 |
| " 12 " .....   | \$ 11.38 |

TAMBIEN SE HACEN OPERACIONES A PLAZOS INTERMEDIOS

SOLICITE LA CUOTA CORRESPONDIENTE